

Примљено : 15. 5. 2015			
ОРГ. ЈЕД.	С. Р. Ј.	ПРИМЛЈО	ВРЕДНОСТ

## ИЗБОРНОМ ВЕЋУ ФИЛОЗОФСКОГ ФАКУЛТЕТА УНИВЕРЗИТЕТА У НИШУ

Одлуком Изборног већа Филозофског факултета у Нишу од 1. априла 2015. године именовани смо за чланове Комисије за писање извештаја о кандидатима који су се пријавили на конкурс за избор **вишег лектора за руски језик** из уже научне области *Русистичка лингвистика (Основи синтаксе, Синтакса руског језика)*.

Комисија у саставу: др Виолета Џонић, доцент Филозофског факултета у Нишу, председник, др Дејан Марковић, доцент Филозофског факултета у Нишу, члан и проф. др Драган Копривица, редовни професор Филозофског факултета у Никшићу, члан, прегледала је приложени конкурсни материјал, извршила анализу и оцену истог и на основу нађеног стања подноси Изборном већу Филозофског факултета у Нишу следећи

### ИЗВЕШТАЈ

На расписани конкурс који је објављен 28. марта 2015. године у дневном листу "Народне новине" за радно место сарадника у звање **виши лектор** за ужу научну област *Русистичка лингвистика (Основи синтаксе руског језика, Синтакса руског језика)* на Департману за руски језик и књижевност пријавио се само један кандидат – Маја Вељковић из Ниша, магистар филолошких наука. Кандидат је поднео сва потребна документа и тиме испунио формалне услове конкурса.

#### БИОГРАФСКИ ПОДАЦИ

##### Лични подаци

Маја Вељковић је рођена 15. маја 1983. године у Зајечару. Мајка је једног детета, с породицом живи у Нишу, у улици Бранка Миљковића бр. 81/8.

##### Подаци о досадашњем образовању

Кандидаткиња је основну и средњу школу (Гимназију "Вук Караџић", друштвено-језички смер) завршила у Бабушници са одличним успехом. Као ученик четвртог разреда

гимназије учествовала је на републичком такмичењу из руског језика и освојила је друго место, што јој је омогућило да без полагања пријемног испита упише жељену студијску групу Руски језик и књижевност на Филозофском факултету у Нишу. Студијску групу Руски језик и књижевност кандидаткиња је завршила академске 2005/06. године са просеком 9,45 (девет и четрдесетпет) као најбољи студент, стекавши звање дипломирани филолог за руски језик и књижевност. Добитник је двеју награда, од којих је једна као најбољем студенту генерације (у четвртој години) и друга као најбољем дипломираном студенту на групи. Током студија активно је учествовала у културном животу факултета, посебно у припреми и реализацији програма годишњих промоција СГ за руски језик и књижевност Филозофског факултета у Нишу на којима су поред представника друштвено-политичког живота Ниша присуствовали представници Амбасаде Руске Федерације, о чему су извештавала средства јавног информисања. Исте академске године кандидаткиња је уписала постдипломске магистарске студије, смер Наука о језику, на Филолошком факултету у Београду.

Као студент треће и четврте године основних студија, а и као студент постдипломац на првој години магистарских студија кандидаткиња је била стипендиста Републичке фондације за развој научног и уметничког подмлатка.

Како се из приложене биографије види, кандидаткиња је на стручном усавршавању у Москви била два пута и то априла 2002. и јула 2009. године, оба пута на Државном институту за руски језик А. С. Пушкин, а била је и полазник методичког семинара у организацији Центра за међународно образовање Московског државног универзитета „М. В. Ломоносов“, новембра 2012. и септембра 2013. године, на Филозофском факултету у Нишу (Методическая школа русистики — „Методика преподавания РКИ: актуальные проблемы“, рег. № 108 и рег. № ПК-263/РС).

Од 2006. до 2008. године кандидаткиња је положила све испите на постдипломским магистарским студијама (Филолошки факултет у Београду, смер Наука о језику), а 9. марта 2010. године одбранила је магистарски рад под називом *Посесивне реченице у руском језику и њихови еквиваленти у српском* чиме је стекла академски назив магистра филолошких наука (Диплома број 31996).

На седници Већа научних области друштвено-хуманистичких наука Универзитета у Београду одржаној 10.3.2015. године прихваћен је реферат о урађеној докторској дисертацији кандидаткиње под насловом „Граматички статус и синтаксичке функције руских речи *есть*, *нет* и *да* и њихови српски еквиваленти“.

### Професионална каријера

Кандидаткиња је почела да ради на Департману за руски језик и књижевност Филозофског факултета у Нишу 2. октобра 2006. године, најпре као сарадник у настави, а затим као лектор (од 9. октобра 2007. до 17. јуна 2010. године) и виши лектор (ужа научна област *Русистичка лингвистика*) на извођењу вежби из предмета *Основи синтаксе руског језика*, *Синтакса руског језика*, *Симултано и консекутивно превођење*, *Правопис руског језика*, *Творба речи руског језика*, *Морфологија именских речи руског језика*, *Конфронтациона анализа руског и српског језика*, *Стилистика руског језика* (од 17. јуна 2010. године и данас).

Од марта до септембра 2009. године изводила је вежбе из предмета *Руски језик* на Филолошко-уметничком факултету у Крагујевцу.

Од 2007. до 2009. године била је секретар Департмана за руски језик и књижевност на Филолошком факултету у Нишу.

У професионалну каријеру кандидата могу се убројати и 4 (четири) месеца рада као симултаног преводиоца и преводиоца стручних текстова са руског на српски и обратно у Дуванској индустрији Ниш, као и једномесечни рад у својству професора руског језика у Основној школи "Деспот Стефан Лазаревић" у Бабушници.

## ПРЕГЛЕД ДОСАДАШЊЕГ НАУЧНОГ И СТРУЧНОГ РАДА КАНДИДАТА

Кандидаткиња је учествовала с рефератима на научним скуповима са међународним учешћем *Наука и савремени универзитет*, 10. новембра 2011. године, и *Наука и савремени универзитет* 2, 16. новембра 2012. године, *Наука и савремени универзитет* 3, 15. новембра 2013. године, *Наука и савремени универзитет* 4, 14. новембра 2014. године (на Филозофском факултету у Нишу).

Мр Маја Вељковић је аутор следећих радова: 1) *Посесивне реченице у руском језику и њихови еквиваленти у српском*, необјављен магистарски рад одбрањен на Филолошком факултету у Београду 9. марта 2010. године; 2) *Руске посесивне реченице са квантитативним значењем и њихови српски еквиваленти*. – Оригинални научни рад, Универзитет у Источном Сарајеву, Филозофски факултет Пале, *Радови Филозофског факултета, Филолошке науке*, број 13, књига 1, Пале, 2011. с. 507–522; 3) *Руске посесивне реченице и њихови српски еквиваленти (Логичко-семантички и формалнограматички аспект)*. – Научни диалози, Сборник посветен на 10-годишнината од научног партнерства међу Филолошког и Филозофског факултета на Универзитетите във Велико Търново и Ниш, Филолошког факултета (Велико Търново), Филозофски факултет (Ниш), Велико Търново, 2012, с. 53–74. 4) *Руске посесивне реченице са глаголом иметъ и њихови српски еквиваленти*. – Универзитет у Нишу, Научни скуп *Наука и савремени универзитет*, 10–11. новембар 2011. Књига резимеа, Ниш, 2011. с. 160–161 [сажетак на српском језику, резиме на руском језику]; Филологија и универзитет, Тематски зборник радова, Научни скуп *Наука и савремени универзитет* 1, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Издавачки центар, Ниш, 2012. с. 914–931; 5) *Облици естъ, нет и да као речи-реченице у руском језику и њихови српски еквиваленти (Пар да<sup>1</sup> и нет<sup>1</sup>)*. – Универзитет у Нишу, Научни скуп *Наука и савремени универзитет* 2, 16–17. новембар 2012. с. 242–243 [Резиме на руском језику штампан у Књизи сажетака]; *Наука и свет*. Тематски зборник радова. Ниш: Филозофски факултет, 2013, с. 384–397; 6) *Руске речи естъ и нет у егзистенцијалним реченицама и њихови српски еквиваленти*, Прегледни рад, *Philologia Mediana*, година V, број 5, Ниш, 2013. с. 393–402; 7) *Речи-реченице и егзистенцијалне реченице са руским речима естъ, нет и да. (Пар да и нет и пар естъ и нет)*. *Речи*, Београд, 2012, IV, бр. 5, с. 58–78.

На Филозофском факултету у Нишу ради као виши лектор у настави руског језика, где је у раду са студентима остварила завидне резултате и испољила педагошког такта у комуникацији са студентима и колегама.

## СПОСОБНОСТ ЗА НАСТАВНИ РАД

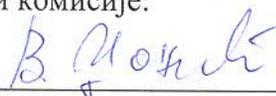
Кандидат је у раду са студентима на Департману за руски језик и књижевност Филозофског факултета у Нишу испољио изузетне способности за наставни рад, јер настави и обавезама прилази одговорно, смишљено и плански. За часове се припрема у писаној форми уз обиље дидактичког материјала и уз коришћење савремених метода наставе руског језика као страног. Успешно организује вежбе и практичне задатке за студенте. У раду користи савремену лингвистичку литературу и савремена лексикографска издања. Показује се као солидан познавалац руског језика и науке о руском језику.

Студенти изражавају позитивна мишљења о њеном раду и ангажовању.

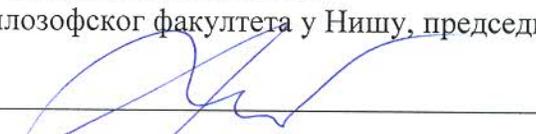
## МИШЉЕЊЕ О ИСПУЊЕНОСТИ УСЛОВА И ПРЕДЛОГ ЗА ИЗБОР

На основу свега изложеног, а имајући у виду одредбе Закона о универзитету, Статута Универзитета у Нишу, Статута Филозофског факултета у Нишу, као и све напред речено, Комисија оцењује да кандидат испуњава све конкурсом и Законом предвиђене услове за радно место за које конкурише, јер је магистар филолошких наука за област *Русистичка лингвистика*, с једне, и пред одбраном је докторске дисертације из области русистике на Филолошком факултету у Београду, с друге стране, па ј е д н о г л а с н о предлаже Изборном већу Филозофског факултета у Нишу да мр **Мају Вељковић** изабере у звање *виши лектор* за ужу научну област *Русистичка лингвистика (Основи синтаксе, Синтакса руског језика)*.

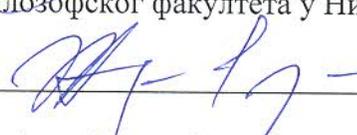
Чланови комисије:

1.  \_\_\_\_\_

Др Виолета Џонић, доцент  
Филозофског факултета у Нишу, председник

2.  \_\_\_\_\_

Др Дејан Марковић, доцент  
Филозофског факултета у Нишу, члан

3.  \_\_\_\_\_

Проф. др Драган Копривица, редовни професор  
Филозофског факултета у Никшићу, члан